

# n° 34 - Nani ku zulu

traduit de « Quel autre ai-je aux cieux ? »

des « Hymnes et Cantiques » n° 82

The musical score consists of two staves. The top staff is in treble clef, 3/4 time, with a key signature of one flat. It features a vocal line with lyrics in French and English. The tempo is indicated as quarter note = 90. The dynamic is **p**. The lyrics are as follows:  
1. Na - ni ku zu - lu, Na - ni ga m'to - to,  
2. Wa kâ na Mfu - mu, Ye - su lû - ngie - to,  
3. Dzu - nu ku m'ti - ma, Mu Nge Nza - mbia - ni,  
4. Me n'dzié nauzu - nu Bu ndze - bi Mfu - mu,  
5. Me mu dziô - ka ndie Mu si - mba zi - ngu

The bottom staff is in bass clef, 3/4 time, with a key signature of one flat. The dynamic is **f**. The tempo changes to **mf** for the second half of the piece. The lyrics are:  
Le - nda ba - ki - sa, Bi - me - me bia Ye - su Bie mu nto - nto - lo ?  
Wua ndia - wu - lu - lu..., Mu nta - ngu ya mpa - si, Mu tu ka - ku - la ?  
Vu - ki - si tsia - ni, Mu Nge nka - ku - ki - di : Ndie - ka wa mo - na.  
Ma - mbu ma zi - ngu : Nke - lo wa ki - mi - nu, Mu Nza - mbia m'le - mvo.  
Tsia ma - nku - lu - lu; Nu - ngu - nu mu Nge yé, Mfu - mu Nza - mbia - ni.